

NACIONES UNIDAS

Asamblea General

QUINCUAGÉSIMO SEGUNDO PERÍODO DE SESIONES

Documentos Oficiales

COMISIÓN POLÍTICA ESPECIAL Y DE
DESCOLONIZACIÓN (CUARTA COMISIÓN)
22ª sesión
celebrada el lunes
24 de noviembre de 1997
a las 15.00 horas
Nueva York

ACTA RESUMIDA DE LA 22ª SESIÓN

Presidente: Sr. MAPURANGA (Zimbabwe)

SUMARIO

TEMA 86 DEL PROGRAMA: ORGANISMO DE OBRAS PÚBLICAS Y SOCORRO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LOS REFUGIADOS DE PALESTINA EN EL CERCAÑO ORIENTE (continuación)

La presente acta está sujeta a correcciones. Dichas correcciones deberán enviarse, con la firma de un miembro de la delegación interesada, y dentro del plazo de una semana a contar de la fecha de publicación, a la Jefa de la Sección de Edición de Documentos Oficiales, oficina DC2-750, 2 United Nations Plaza, e incorporarse en un ejemplar del acta.

Las correcciones se publicarán después de la clausura del período de sesiones, en un documento separado para cada Comisión.

Distr. GENERAL
A/C.4/52/SR.22
27 de febrero de 1998
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Se declara abierta la sesión a las 15.10 horas.

TEMA 86 DEL PROGRAMA: ORGANISMO DE OBRAS PÚBLICAS Y SOCORRO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LOS REFUGIADOS DE PALESTINA EN EL CERCANO ORIENTE (continuación) A/52/13 y Add.1, A/52/311, A/52/372, A/52/415, A/52/423, A/52/503 y A/52/578)

1. El Sr. MEKDAD (República Árabe Siria) expresa su consternación ante las pocas posibilidades que parece haber de una restitución de sus derechos legítimos al pueblo palestino, incluido el derecho de los refugiados palestinos a regresar a sus hogares. Pese a innumerables resoluciones de la Asamblea General aprobadas desde 1948, el Gobierno de Israel continúa su política de usurpación de la tierra y las propiedades palestinas, privando al pueblo palestino de su justo patrimonio.
2. La cuestión de los refugiados está intrínsecamente vinculada con la búsqueda de un acuerdo de paz amplio en el Oriente Medio y merece la atención de la comunidad internacional, para evitar que millones de personas se vean forzadas a vivir en una situación desesperante y sumamente explosiva. Es evidente que el Gobierno de Israel desea sabotear el proceso de paz negándose a cumplir sus promesas y exacerbando la tensión en la región mediante actos de violencia e intimidación. Las declaraciones de los funcionarios del Gobierno no constituyen buenos augurios para la paz, en tanto que los refugiados palestinos atraviesan una situación económica y política difícil.
3. La delegación de Siria observa con profunda preocupación la reducción de los gastos promedio por refugiado en 29% respecto de los cuatro años precedentes (A/52/13, párr. 8), cifra que no tiene en cuenta los efectos de la inflación. La reducción de los gastos es tanto más sorprendente por cuanto se ha producido después de las conversaciones de paz y de numerosas conferencias de las Naciones Unidas que pusieron de relieve la importancia de la solidaridad con los refugiados.
4. El Gobierno de Siria ha trabajado arduamente para aliviar el sufrimiento de los refugiados palestinos, proporcionándoles, entre julio de 1996 y junio de 1997, servicios fundamentales en las esferas de la educación, el bienestar social, la atención de la salud, la administración y la vivienda, por un costo de 40 millones de dólares.
5. El OOPS ha ayudado a mejorar la calidad de los servicios para los refugiados palestinos en la República Árabe Siria y debe seguir haciéndolo hasta que la cuestión de los refugiados se resuelva con arreglo a la resolución 194 (III) de la Asamblea General, de 11 de diciembre de 1948. Los países donantes deben cumplir sus compromisos y aumentar sus contribuciones para que se pueda resolver la crisis financiera del Organismo. La delegación de Siria no aprobará cortes en los servicios ni los gastos para los refugiados palestinos y la carga financiera no debe transferirse a la comunidad de refugiados ni a los Estados receptores. El Organismo debe poder cumplir las funciones que le incumben en sus cinco esferas de actividad, sin hacer distinciones entre ellas.
6. El Sr. SALIBA (Malta) dice que la labor del OOPS demuestra el compromiso humanitario de la comunidad internacional y su preocupación por el pueblo palestino. El OOPS sigue siendo una luz de esperanza para más de 3,4 millones

/...

de refugiados palestinos, no sólo porque les proporciona medios de supervivencia, sino también porque trata de lograr su efectiva participación en la sociedad. Por lo tanto, es sumamente preocupante que la actual crisis financiera del Organismo haya obligado a la imposición de medidas de austeridad aún más severas que en el pasado, incluido el congelamiento de la contratación de maestros y de la construcción de escuelas y recortes en los servicios de los hospitales, que han tenido repercusiones en la calidad de la atención de la salud. Los servicios sociales y los programas de socorro del OOPS también se han visto afectados, situación que pone en peligro la asistencia a los grupos más vulnerables y limita los proyectos de generación de ingresos cuyo objetivo es aumentar el nivel de vida de los refugiados palestinos.

7. Uno de los elementos característicos del Organismo sigue siendo su grado de cooperación con los gobiernos anfitriones y la Autoridad Palestina para formular programas adecuados a las condiciones locales. El clima general en el que funciona el OOPS tiene repercusiones en sus servicios. Cabe esperar que la actual frustración causada por el estancamiento del proceso de paz impulse la renovación del compromiso internacional con las actividades del Organismo como demostración de su continuo interés en el bienestar de los refugiados palestinos y en señal de apoyo a los objetivos políticos fijados al comienzo del proceso de paz. En el capítulo IV del informe del Comisionado General (A/52/13), relativo a cuestiones jurídicas, se hace una reseña alarmante de las condiciones creadas por Israel, que impiden la prestación de servicios en la Ribera Occidental y en la Faja de Gaza y obligan en algunos casos al OOPS a contratar personal internacional, pese a la escasez de fondos, debido a las restricciones de movimiento. El traslado del Organismo a Gaza se realizó precisamente con la esperanza de que estuviera en mejores condiciones de funcionar sobre el terreno sin incurrir en mayores gastos.

8. La solidaridad del pueblo de Malta con el pueblo palestino tiene su origen en una preocupación por la dignidad de todo ser humano, pero también en el deseo de una solución justa y duradera de la cuestión de Palestina. Los acuerdos concertados deben respetarse y las negociaciones sobre el estatuto definitivo deben reanudarse a fin de que el proceso de paz cobre un nuevo impulso.

9. El Sr. KOHARA (Japón), tras señalar que más de 3,4 millones de refugiados palestinos no pueden desplazarse libremente y están obligados a vivir en condiciones difíciles en campamentos de refugiados en las regiones palestinas autónomas o en países vecinos, rinde homenaje al OOPS, por sus esfuerzos para mantener la estabilidad regional mediante la prestación de una asistencia humanitaria decisiva, y a Jordania, la República Árabe Siria y el Líbano, países vecinos que pese a sus dificultades financieras han acogido a tantos refugiados palestinos.

10. Reconociendo que la paz y la estabilidad en el Oriente Medio son fundamentales para la paz y la estabilidad del mundo, el Gobierno del Japón ha apoyado activamente los esfuerzos por hacer avanzar el proceso de paz e insta a ambas partes a que, dando muestras de sinceridad y valor, se esfuercen por promover la paz a través del diálogo. Entretanto, es fundamental el desarrollo económico para mejorar la vida de los refugiados palestinos. Todas las partes deben dejar de lado las consideraciones políticas y obrar en forma que no impida las actividades humanitarias del OOPS ni obstaculice su capacidad para ayudar a los más vulnerables.

/...

11. Preocupa a la delegación del Japón las inquietudes que puede suscitar la reducción de las actividades del OOPS en la población de refugiados y que ya ha suscitado en los campamentos del Líbano. La reducción del personal del OOPS, por ejemplo, podría significar la pérdida del empleo para algunos palestinos. Además del crecimiento natural de la población de refugiados, la inflación y la expansión de las actividades del OOPS, así como la reducción de las contribuciones al Fondo General son las principales causas del empeoramiento de la situación financiera. La confianza de los donantes se fortalecería si el Organismo mantuviera la cuenta básica y la cuenta para proyectos del Fondo General claramente separada y si se explicaran debidamente las asignaciones de capital, se estableciera un orden de prioridades entre los proyectos y se usaran los limitados recursos efectivamente. El propio Japón ha contribuido desde 1993 314 millones de dólares para ayudar al pueblo palestino y, recientemente, ha donado 1 millón que se utilizará en los campamentos del Líbano. El Japón considera su inversión en el OOPS especialmente importante porque beneficia directamente a los refugiados palestinos.

12. El Sr. AL-MUHANNA (Arabia Saudita) dice que los servicios básicos que presta el OOPS en la esfera de la educación, la atención sanitaria, el socorro y los servicios sociales a más de 3,4 millones de refugiados palestinos constituyen un logro monumental. Sus programas, en particular el programa de generación de ingresos que concede préstamos para capital de explotación a tipos de interés comercial a pequeñas empresas y microempresas, contribuye a ayudar al pueblo palestino y a sentar las bases para el logro de la paz en el Oriente Medio.

13. Debe encontrarse una solución para la grave crisis financiera del Organismo, que ha producido un gran deterioro en el nivel y la variedad de los servicios que se presta a los refugiados palestinos. Los países occidentales tienen la responsabilidad particular de apoyar al Organismo, pues sus acciones desencadenaron la tragedia palestina. La importante labor del Organismo y la propia cuestión palestina requieren un compromiso continuo, en particular en momentos en que las autoridades israelíes tratan de socavar el proceso de paz.

14. Aunque el Gobierno de Arabia Saudita seguirá prestando apoyo moral y material al pueblo palestino, los países occidentales deben asumir la responsabilidad primordial del financiamiento del Organismo, que establecieron para resolver un problema que ellos crearon. La comunidad internacional también debe desempeñar el papel que le corresponde prestando ayuda al pueblo palestino y permitiendo que los refugiados inocentes regresen a sus hogares. Deben garantizarse al Organismo los medios para ejecutar sus programas, en particular el Programa de Aplicación de la Paz.

15. La Sra. ZHANG QIYUE (China) observa que el personal del OOPS, en circunstancias muy difíciles, presta una asistencia que mejora continuamente las condiciones económicas y sociales de los refugiados palestinos y promueve así la causa de la paz y el desarrollo en el Oriente Medio. El traslado a Gaza resultó beneficioso para la cooperación entre el OOPS y las autoridades locales. El Organismo ha demostrado que tiene conciencia de que debe reducir los costos del desarrollo económico del territorio palestino y su región autónoma.

16. El problema del Oriente Medio aún está sin resolver después de tantos años. El proceso de paz se ha paralizado y se ha producido un grave deterioro de las

/...

relaciones entre las dos partes, con un aumento del número de incidentes violentos. La solución de la cuestión de los refugiados parece, pues, aún más remota. Ambas partes deben cumplir de buena fe los acuerdos de paz y reanudar sus negociaciones, a fin de que la población de los territorios palestinos pueda vivir en paz y estabilidad. En la actual coyuntura crítica, el OOPS simboliza la determinación de las Naciones Unidas de resolver la cuestión y es fundamental para el éxito del proceso de paz.

17. Aunque China considera preocupante la situación financiera del Organismo, conviene con el Presidente de la Comisión Asesora del OOPS en que debe evitarse toda medida que afecte negativamente al bienestar de los refugiados palestinos (A/52/13, pág. vii). Espera que la ejecución del programa se realice sin tropiezos y que el OOPS, otros organismos de las Naciones Unidas, los países donantes y las autoridades receptoras aúnen sus esfuerzos para compensar el déficit. Por su parte, el OOPS debe examinar sus prácticas de gestión a la luz de la nueva situación, con miras a prestar mejores servicios a más bajo costo.

18. China se solidariza plenamente con los refugiados palestinos, y el Gobierno continuará ayudándolos, a través del OOPS y otros conductos bilaterales, y trabajando por la pronta paz y estabilidad en el Oriente Medio.

19. La Sra. MILLAR (Australia) dice que para instaurar una paz genuina, debe lograrse el desarrollo económico y el mejoramiento de la calidad de vida de la población palestina. Es en ese contexto que la labor del OOPS resulta fundamental. La acción humanitaria y social del Organismo ha sido un factor importante para ayudar a reducir las frustraciones sociales y económicas.

20. El informe del Comisionado General (A/52/13) pone de relieve las restricciones, tanto internas como externas, que han continuado afectando el funcionamiento del Organismo durante el último año. Resulta preocupante su situación financiera precaria, que pone en peligro las actividades del programa y la prestación de servicios básicos. Aunque se alivió temporariamente a principios del año, la crisis financiera volverá a producirse el año siguiente si no se aplican las reformas de gestión necesarias.

21. Cabe encomiar al Organismo por haber hecho esfuerzos por ampliar su base de donantes y reducir sus gastos. Su labor tiene una importancia enorme en la actual coyuntura del proceso de paz. La ayuda de Australia al OOPS y a la región en su conjunto se elevó a 7 millones de dólares australianos en 1996/1997, parte de los cuales se asignaron a la contratación de maestros en las escuelas de la Ribera Occidental y la Faja de Gaza. Los demás donantes también deben cumplir los compromisos que contrajeron con el OOPS. Sólo un acuerdo de paz amplio resolverá la cuestión de los refugiados y, hasta entonces, el papel del OOPS es decisivo. La delegación de Australia insta a las partes a que demuestren su determinación de hacer progresar el proceso de paz.

22. El Sr. SRIYONO (Indonesia) dice que, pese a las abrumadoras restricciones presupuestarias, el OOPS ha logrado mejorar considerablemente las condiciones socioeconómicas, en particular en lo que respecta a la educación, la atención de la salud, la asistencia de socorro y los servicios sociales, de 3,4 millones de refugiados registrados por el Organismo, hecho que merece encomio. Las actividades que el OOPS realiza en el marco del Programa de Aplicación de la Paz también son muy alentadoras.

23. El deterioro de la situación en el Oriente Medio es fuente de preocupación. En vez de cosechar los beneficios del proceso de paz, los palestinos sufren aún más como resultado de las medidas israelíes, incluidos el cierre de territorios y la construcción de asentamientos ilegales en Jabal Abu Ghneim y sus cercanías. El OOPS ha debido hacer frente a serias restricciones debido al cierre de los territorios impuesto por Israel con el pretexto poco plausible de que es una medida de seguridad. Israel, que es la Potencia ocupante, debe cumplir sus obligaciones cooperando con el OOPS, en vez de interponer obstáculos en la labor del Organismo.

24. El informe dice que el Organismo se encuentra "en bancarrota técnica" por la falta de recursos para cumplir sus obligaciones (A/52/13, párr. 80). Además, el aumento de la población de refugiados debido al crecimiento natural y la inflación aumentaron los problemas financieros. La imposición de medidas de austeridad llevó al OOPS a reducir en un 29% los gastos por refugiado. Por consiguiente, el nivel de vida en la Ribera Occidental y la Faja de Gaza registró un rápido deterioro, de aproximadamente el 36,1%, en los últimos años. Reconociendo la gravedad de la situación, los propios refugiados sufragaron parte de los gastos del Organismo mediante métodos de financiación innovadores. Si la situación no se remedia, podrá tener repercusiones negativas en el proceso de paz. El orador comparte la opinión del Comisionado General de que es necesario poner a los programas sobre una base financiera sólida para evitar posibles consecuencias desestabilizadoras.

25. El orador espera que los Estados Miembros sigan contribuyendo al Organismo para contrarrestar la situación en el terreno en un momento tan crítico de la vida de los palestinos. Indonesia seguirá prestando su apoyo inequívoco a los palestinos y, dentro de sus modestos medios, contribuirá al OOPS con miras a atender a sus necesidades fundamentales, y apoyará al mismo tiempo todos los esfuerzos por mejorar los programas y la eficiencia administrativa.

26. El Sr. NGO (Viet Nam) dice que los esfuerzos del Organismo por mantener servicios básicos para los refugiados palestinos y su contribución al mejoramiento de sus condiciones socioeconómicas son dignas de elogio. Sin embargo, lamenta profundamente que las actividades del Organismo en la Ribera Occidental y la Faja de Gaza sigan tropezando con problemas debido a las medidas impuestas por las autoridades israelíes, que han producido un deterioro grave del proceso de paz. Además, la grave crisis financiera del Organismo ha seguido afectando a todos los aspectos de su labor. Al respecto, reitera el pedido de la delegación de Viet Nam de que se ponga fin al cierre de los territorios lo antes posible y se haga frente a las dificultades financieras del Organismo inmediatamente.

27. Cabe lamentar la reciente crisis en la aplicación de los acuerdos ya concertados y la imposibilidad de lograr una paz justa, duradera y amplia en la región. Toda solución política debe darse conjuntamente con el desarrollo socioeconómico sostenible, con miras a poner fin a la situación actual de los palestinos que han sido desplazados de su propia tierra. El orador pide la aplicación inmediata del Acuerdo Provisional sobre la Ribera Occidental y la Faja de Gaza y de la Declaración de Principios sobre las Disposiciones relacionadas con un Gobierno Autónomo Provisional. El Gobierno de Viet Nam apoya enérgicamente el proceso de paz y está interesado en ayudar a promover los

derechos inalienables del pueblo palestino, incluido el derecho a la libre determinación y a la formación de un Estado.

28. El orador expresa su reconocimiento a los países donantes, y a los organismos y organizaciones internacionales por su contribución al OOPS e insta a la comunidad de donantes a que continúe prestando apoyo.

29. El Sr. DOUDECH (Túnez) dice que las violaciones continuas de Israel de los derechos del pueblo palestino y su sabotaje del proceso de paz en el Oriente Medio han provocado un grave deterioro de la situación social y política en la región, en particular en la Ribera Occidental y la Faja de Gaza. Los castigos colectivos, la denegación del acceso al lugar de trabajo y la frustración de los esfuerzos de paz han afectado negativamente la labor del Organismo y han impedido la prestación de servicios a una enorme cantidad de refugiados. Mientras las autoridades israelíes continúen violando los principios del derecho internacional y socaven el proceso de paz, la labor del Organismo se verá afectada.

30. Aunque Jordania, el Líbano y la República Árabe Siria cooperaron plenamente con el OOPS para atender a las necesidades de los refugiados palestinos y muchos Estados que no pertenecen a la región prestaron apoyo financiero, el Organismo atraviesa una crisis financiera grave que amenaza con destruir su propia razón de ser. En los últimos años algunos de esos programas se cercenaron o abandonaron y los gastos por refugiado se redujeron. El Organismo está en "bancarrotita técnica", pues carece de recursos suficientes para cumplir todas sus obligaciones pendientes (A/52/13, párr. 7). El aumento de la población de refugiados sólo ha exacerbado las dificultades financieras del Organismo, que deben resolverse para que pueda sobrevivir. Los propios refugiados palestinos empezaron a manifestar preocupación ante la eventual desaparición del Organismo y se han opuesto enérgicamente a todo cambio perceptible en las políticas y programas del OOPS que pueda considerarse como un primer paso hacia el cierre del Organismo (íbid., párr. 11).

31. La delegación de Túnez conviene con el Comisionado General en que toda reducción de los servicios del Organismo será percibida negativamente por los refugiados y otras partes en la región (íbid., párr. 12). La comunidad internacional tiene el deber de salvar al OOPS de la bancarrotita aumentando el nivel de fondos y el número de donantes. Por su parte, Túnez seguirá contribuyendo a un Organismo que ha prestado servicios valiosos a los refugiados palestinos y que merece el pleno apoyo de la comunidad internacional.

32. El Sr. HOLTER (Noruega) dice que el Gobierno de su país asigna gran importancia al valioso papel que desempeña el OOPS en la prestación de asistencia a los refugiados palestinos. Noruega sigue siendo uno de los principales contribuyentes al Organismo y ha aumentado su apoyo e incluso ha respondido al llamamiento del Organismo para que se hagan contribuciones extraordinarias.

33. La difícil situación financiera del Organismo tiene repercusiones graves, no solamente para la población de refugiados, sino también, por su dimensión política, para el proceso de paz en el Oriente Medio. Dada la situación financiera del Organismo, es más importante que nunca que la comunidad de donantes persevere en sus esfuerzos. Preocupa a la delegación de Noruega que

algunos donantes importantes están considerando la posibilidad de reducir sus contribuciones y reitera su llamamiento para que se amplíe la base de donantes. Confía en que el Comisionado General persevere en sus esfuerzos por hacer del Organismo un instrumento más eficiente.

34. El Gobierno de Noruega está convencido de que el éxito del proceso de paz depende de sus efectos positivos en la vida diaria de la población. Por consiguiente, el continuo apoyo de la comunidad internacional al proceso de paz debe ir acompañado de una asistencia económica importante, en particular al pueblo palestino, y el OOPS debe desempeñar un papel decisivo al respecto.

35. El Sr. BUNI (Jamahiriya Árabe Libia) dice que el OOPS no escatima esfuerzos por mejorar la suerte del pueblo palestino pese al déficit financiero y las acciones de los israelíes, que no sólo se niegan a apoyar la labor del Organismo sino que deliberadamente la obstaculizan negándole a su personal la libertad de movimiento. Para que el OOPS siga prestando los servicios que tanto se necesitan, la comunidad internacional debe asumir su responsabilidad y prestar asistencia política y económica.

36. Los informes que la Comisión tiene ante sí describen los sufrimientos de un pueblo que vive de la caridad, en el exilio. Con todo, la cuestión palestina no es un simple problema humanitario, sino un problema jurídico y político. El OOPS fue creado como Organismo provisional, para prestar ayuda hasta que el pueblo palestino pudiera regresar a su territorio patrio. El principio en el que las Naciones Unidas han basado su acción en situaciones análogas ha sido siempre el del derecho legítimo de los refugiados a regresar a su país de origen. Sin embargo, hace 50 años que los refugiados palestinos sufren a causa de la opresión, el terrorismo y una pobreza sin igual, y que la comunidad internacional se mantiene pasiva como nunca.

37. El Gobierno de Libia ha considerado que tenía el deber de acoger a muchos exiliados palestinos y nunca les negó asilo en su territorio, pese a la impresión que se da en el párrafo 57 del documento A/52/13 y a las referencias que se hacen a los palestinos que han acampado en la frontera entre Libia y Egipto. Esos refugiados palestinos y todos los demás exiliados en distintas partes del mundo deben poder regresar a sus hogares con arreglo a las condiciones que se estipulen en un proceso de paz amplio que ponga fin a un largo y opresivo fait accompli. La Jamahiriya Árabe Libia apoya un Estado palestino democrático e independiente con Jerusalén de capital, en el que los judíos y los árabes vivan en condiciones de igualdad.

38. El Sr. PÁEZ (Colombia) dice que el Gobierno de su país reitera su solidaridad con el pueblo palestino y los refugiados palestinos y encomia la labor que realiza el OOPS pese a sus dificultades financieras. La comunidad internacional no puede permanecer indiferente ante el sufrimiento de otros seres humanos. Encomia a los países donantes y los insta a que sigan prestando apoyo económico. También expresa su agradecimiento a los países de acogida por la forma ejemplar en que han tratado a los refugiados palestinos.

39. El Sr. HANSEN (Comisionado General del Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente) dice que tanto para él como para sus 23.000 colegas resulta alentador saber que la labor que realizan es apreciada.

40. La población de refugiados palestinos, pese a sus privaciones, se encuentra entre la más educada del mundo, y no obstante las malas condiciones sanitarias, ocupa un lugar elevado en lo que respecta a los indicadores de atención primaria de la salud. Además, puede orientar sus talentos empresariales y sociales a través de centros para mujeres y jóvenes. Sin embargo, se corre un serio peligro de que esos logros queden anulados por la falta de fondos suficientes del Organismo para atender a sus necesidades.

41. Aunque algunos países han reducido sus contribuciones, otros las han aumentado, de modo que el OOPS ha tenido de hecho más suerte que otros organismos internacionales con un ingreso menos estable. Sin embargo, está atravesando una situación cada vez más difícil por razones demográficas y por el clima político general de la región. El orador insta a los Estados Miembros a que consideren qué tipo de apoyo humanitario y político podrían prestar al OOPS. Si todos contribuyeran lo que les correspondería con arreglo a la escala de cuotas, el debate del año siguiente se centraría en los logros alcanzados y no en la crisis financiera. Por último, recuerda a las delegaciones que el 2 de diciembre se celebrará una conferencia sobre promesas de contribución.

Se levanta la sesión a las 16.40 horas.